



ASSASSIN'S
— CREED —

МЕЧ ШАО ЦЗЮНЬ

УДК 821.111-312.9
ББК 84(5Япо)-80
К93

**ASSASSIN'S CREED®
BLADE OF SHAO JUN
VOLUME 3**

Печатается с разрешения компании Ubisoft Entertainment.

Издание подготовлено ООО «Издательство АСТ»

Все права защищены

Курата, Минодзи.

К93 Assassin's Creed®: Меч Шао Цзюнь. Том 3 : [манга] / Минодзи Курата; перевод с японского Натальи Румак. — Москва : Издательство АСТ, 2022. — 160 с. — (Манга. Assassin's Creed®).

ISBN 978-5-17-137613-0 (Том 3)

ISBN 978-5-17-136203-4

Увлекательное приключение в Китае по мотивам оригинальной видеоигры «Assassin's Creed® Chronicles: Китай» от Ubisoft!

XVI век. Эпоха Мин.

Шао Цзюнь, последний ассасин Китайского братства, возвращается на родину, чтобы отомстить за убийство своих братьев. После событий в горах Майцзишань и порте Макао она продолжает преследовать оставшихся приближённых императора из «Восьми тигров», чтобы вернуть похищенное сокровище, переданное ей великим наставником Эцио Аудиторе. События, которые разворачиваются перед вами, — память предков, сохранившаяся в генах девушки Лизы из Японии, которая теперь ведёт собственную борьбу с Орденом тамплиеров в настоящем времени.

УДК 821.111-312.9

ББК 84(5Япо)-80

ISBN 978-5-17-137613-0 (Том 3)

ISBN 978-5-17-136203-4

© 2021 Ubisoft Entertainment. All rights reserved.
Assassin's Creed®, Ubisoft and the Ubisoft logo are registered or unregistered trademarks of Ubisoft Entertainment in the U.S. and/or other countries.

© Minoji Kurata, 2021

3

ПО МОТИВАМ
ОРИГИНАЛЬНОЙ
ВИДЕОИГРЫ
UBISOFT

ХУДОЖНИК
**МИНОДЗИ
КУРАТА**

ASSASSIN'S
— CREED —

МЕЧ ШАО ЦЗЮНЬ



**Ван
Янмин**

В Японии известен как создатель неоконфуцианского «учения Янмин». Учёный и воин. Центральная фигура Братства ассасинов в Китае



**Сяо
Фу**

Мальчик, которого Шао Цзюнь спасла в Макао. Его погибший отец-японец был членом Братства ассасинов

**Шао
Цзюнь**

Последний ассасин Китая



XVI век. Эпоха Мин.

Шао Цзюнь, последний ассасин Китайского братства, возвращается на родину, чтобы отомстить за убийство своих собратьев. После событий в горах Майцзишань и порте Макао она продолжает преследовать оставшихся приближённых императора из «Восьми тигров», чтобы вернуть похищенное сокровище, переданное ей великим наставником Эцио Аудиторе. События, которые разворачиваются перед вами, — память предков, сохранившаяся в генах девушки Лизы из Японии, которая теперь ведёт собственную борьбу с Орденом тамплиеров в настоящем времени.

Настоящее время



Кагами

Под предлогом лечения изучает память Шао Цзюнь, записанную в генах Лизы



Лиза

Потомок Шао Цзюнь. Живёт в современной Йокогаме. Страдает от склонности к насилию



**Киёси
Такакура**

Загадочный мужчина, заявляющий, что он современный ассасин. На вид вылитый якудза



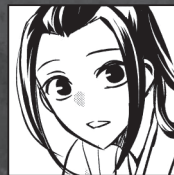
Мари

Подруга детства Лизы. Когда-то Лиза спасла её



**Восемь
тигров**

Группа свухов, творящих произвол под покровительством императора. На самом деле они принадлежат к Ордено тамплиеров, укоренившемуся в Китае



Цице

Близкая подруга Шао Цзюнь во дворце. Позже она становится супругой императора



ОГЛАВЛЕНИЕ

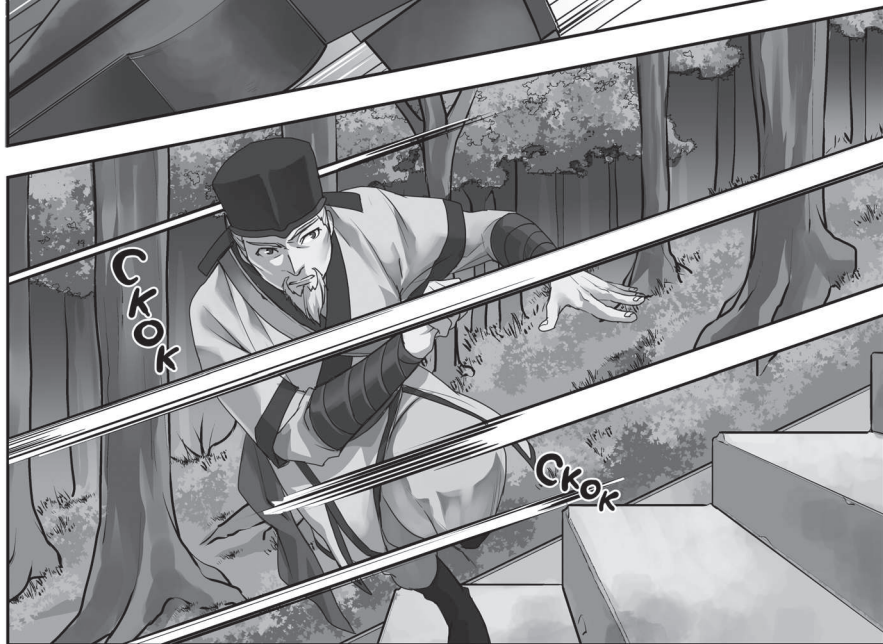
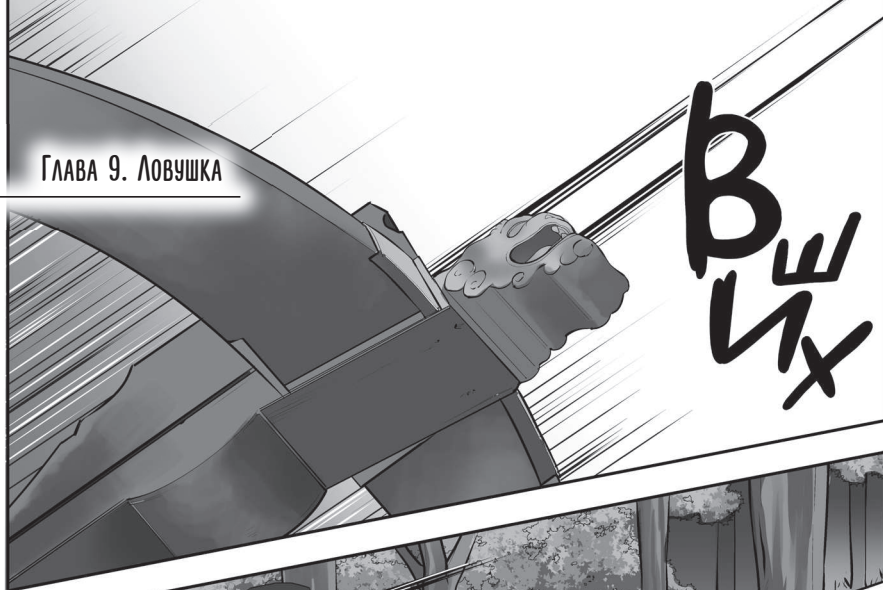
| Глава 9 | Ловушка.....7

| Глава 10 | Поминальный костёр.....41

| Глава 11 | Орлиное зрение.....71

| Глава 12 | Предостережение.....99

| Глава 13 | Дворец.....133





ЭТО ЛО-
ВУШКА.

СПРА-
ВИТСЯ ЛИ
ШАО
ЦЗЮНЬ?..

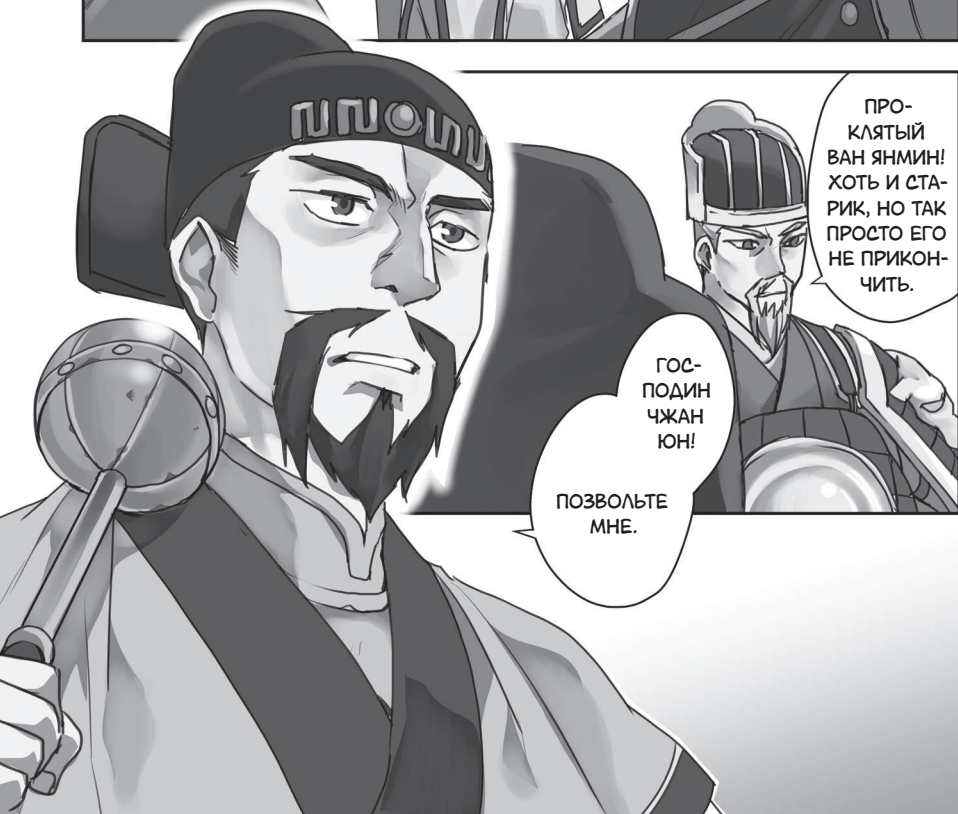
ГЛАВА 9. ЛОВУШКА





...КОНТРОЛИ-
РУЮЩИЙ ДВОР
ИМПЕРАТОРА,
ЧЖАН ЮН?

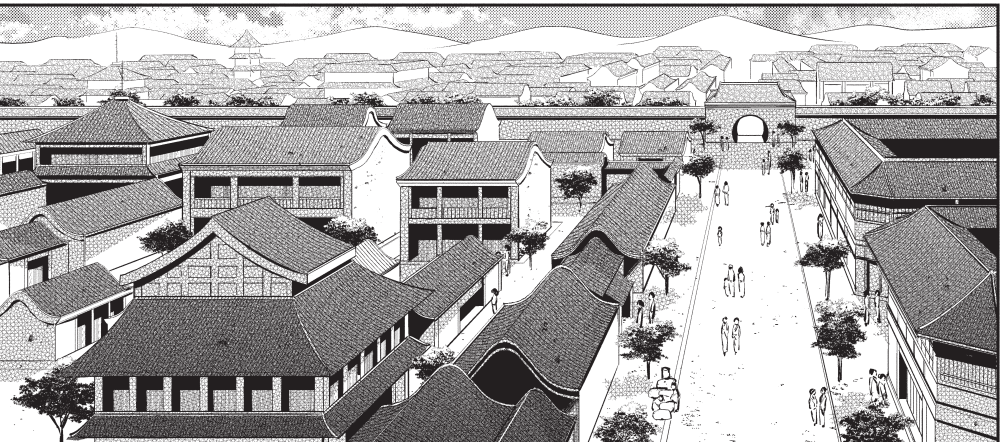
И ЭТО ВСЁ,
НА ЧТО СПО-
СОБЕН ОРДЕН
ТАМПЛИЕ-
РОВ...



ПОЗВОЛЬТЕ
МНЕ.

ГОС-
ПОДИН
ЧЖАН
ЮН!

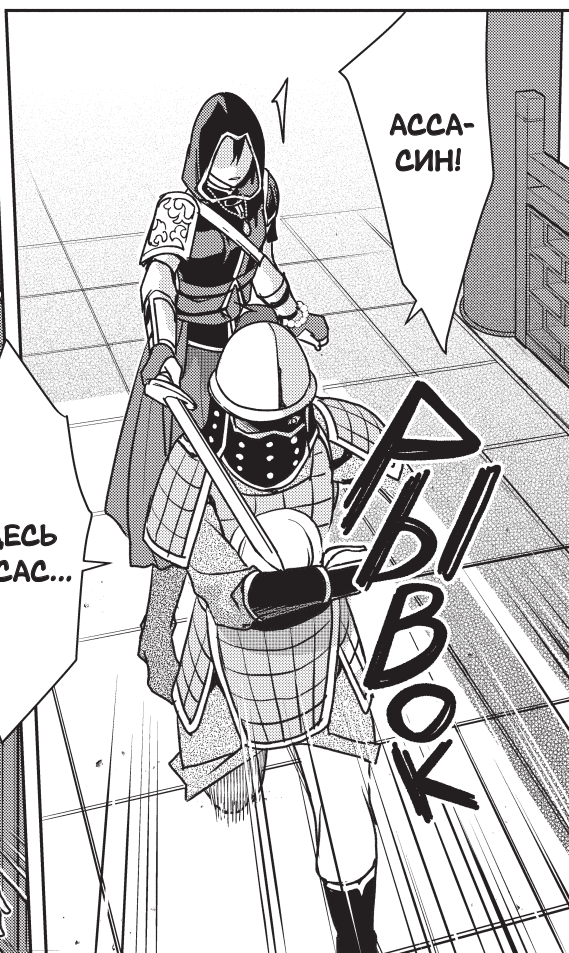
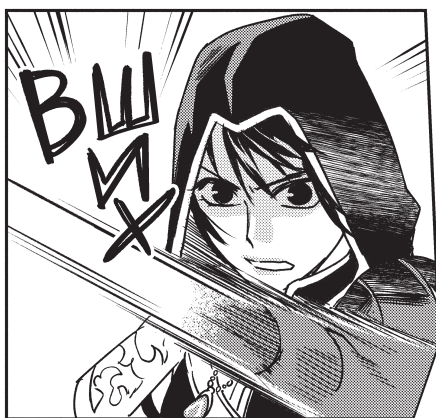
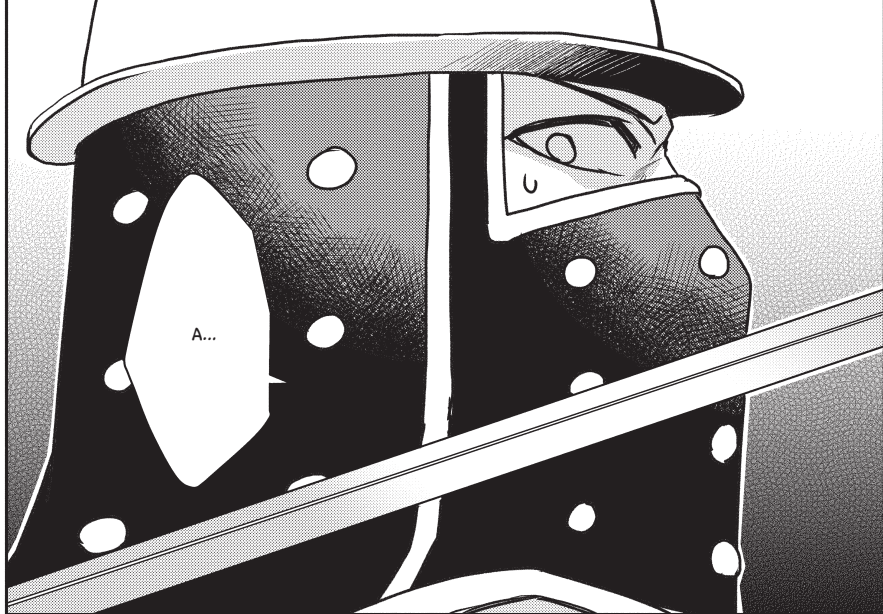
ПРО-
КЛЯТЫЙ
ВАН ЯНМИН!
ХОТЬ И СТА-
РИК, НО ТАК
ПРОСТО ЕГО
НЕ ПРИКОН-
ЧИТЬ.





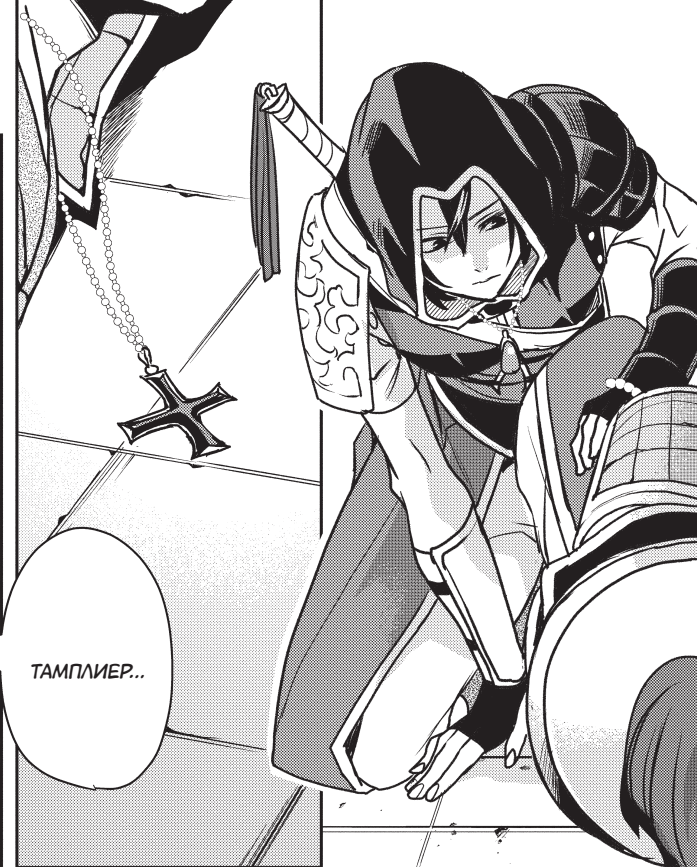
ГДЕ
ВЭЙ
БИНЬ?

ОТВЕДИ
МЕНЯ
К НЕМУ.

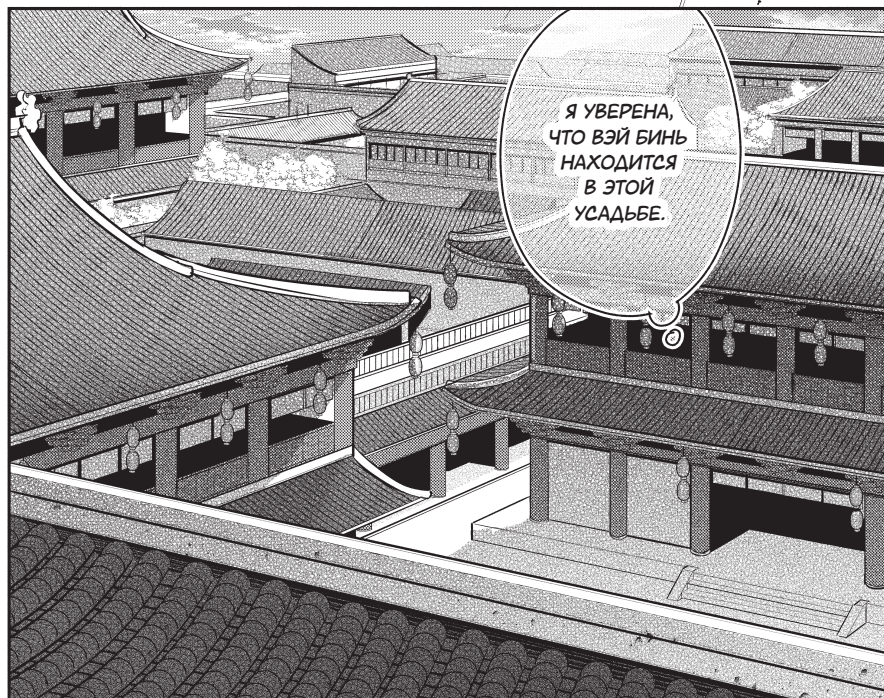


ЗДЕСЬ
АССАС...

А
Ы
В
О
К



ТАМплиер...



Я УВЕРЕНА,
ЧТО ВЭЙ БИНЬ
НАХОДИТСЯ
В ЭТОЙ
УСАДЬБЕ.